REGOLAMENT TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2018/504

tas-7 ta' Marzu 2018

li jemenda r-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) Nru 612/2013 dwar l-operazzjoni tar-reġistru ta' operaturi ekonomiċi u mħażen tat-taxxa, statistika relatata u rappurtar skont ir-Regolament tal-Kunsill (UE) Nru 389/2012 dwar kooperazzjoni amministrattiva fil-qasam tad-dazji tas-sisa

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament tal-Kunsill (UE) Nru 389/2012 tat-2 ta' Mejju 2012 dwar kooperazzjoni amministrattiva fil-qasam tad-dazji tas-sisa u li jħassar ir-Regolament (KE) Nru 2073/2004 ([1]), u b'mod partikolari l-Artikolu 22 tiegħu,

Billi:

(1) L-Anness I tar-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 612/2013 ([2]) jistipula l-istruttura u l-kontenut tal-messaġġi li jikkonċernaw ir-reġistrazzjoni tal-operaturi ekonomiċi u tal-imħażen tat-taxxa fir-reġistri nazzjonali u fir-Reġistru Ċentrali. Sabiex tittejjeb il-kwalità tad-dejta użata f'dawk il-messaġġi, jenħtieġ li t-Tabelli 1, 2 u 4 tal-Anness I tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) Nru 612/2013 jiġu emendati.

(2) B'konformità mal-Artikolu 22 tad-Direttiva tal-Kunsill 2008/118/KE ([3]), fil-każ ta' movimenti ta' prodotti ta' enerġija taħt arranġament ta' sospensjoni tad-dazju tas-sisa bil-baħar jew permezz ta' kanali tal-ilma interni, l-awtoritajiet kompetenti tal-Istat Membru konsenjatur jistgħu jawtorizzaw lill-konsenjatur biex fil-ħin tal-konsenja jħalli barra d-dettalji tad-destinatarju fl-abbozz ta' dokument amministrattiv elettroniku msemmi fl-Artikolu 21(2) ta' dik id-Direttiva. F'konformità mar-Regolament (UE) Nru 612/2013, magazzinier awtorizzat biss jista' jħalli barra d-dettalji tal-konsenjatarju. Għalhekk, jenħtieġ ukoll li speditur irreġistrat ikun jista' jħalli l-unità tad-destinazzjoni vojta fl-abbozz ta' dokument amministrattiv elettroniku fil-każ ta' movimenti ta' prodotti ta' enerġija taħt arranġament ta' sospensjoni tad-dazju tas-sisa bil-baħar jew permezz ta' kanali tal-ilma interni sabiex ikun hemm allinjament mal-Artikolu 22 tad-Direttiva 2008/118/KE.

(3) L-ispjega fil-kolonna F tat-Tabella 1 tal-Anness I tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) Nru 612/2013 għandha tipprovdi identifikazzjoni aktar ċara tal-element ta' dejta "Uffiċċju Rikjedenti" sabiex ikun hemm allinjament mad-definizzjoni fl-Anness II tar-Regolament (KE) Nru 684/2009.

(4) Għaldaqstant, ir-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) Nru 612/2013 għandu jiġi emendat skont dan.

(5) Sabiex id-data ta' applikazzjoni ta' dan ir-Regolament tiġi allinjata mad-data tal-applikazzjoni għal verżjoni ġdida tas-sistema kompjuterizzata stabbilita bid-Deċiżjoni Nru 1152/2003/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ([4]) u sabiex l-Istati Membri jingħataw biżżejjed ħin biex jippreparaw għall-bidliet li joħloq dan ir-Regolament, huwa għandu japplika mill-15 ta' Frar 2018.

(6) Il-miżuri previsti f'dan ir-Regolament huma skont l-opinjoni tal-Kumitat dwar id-Dazju tas-Sisa,

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

L-Anness I tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (KE) Nru 612/2013 huwa emendat kif stabbilit fl-Anness ta' dan ir-Regolament.

([1]) ĠU L 121, 8.5.2012, p. 1.

([2]) Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) Nru 612/2013 tal-25 ta' Ġunju 2013 dwar l-operazzjoni tar-reġistru ta' operaturi ekonomiċi u mħażen tat-taxxa, statistika relatata u rappurtar skont ir-Regolament tal-Kunsill (UE) Nru 389/2012 dwar kooperazzjoni amministrattiva fil-qasam tad-dazji tas-sisa (ĠU L 173, 26.6.2013, p. 9).

([3]) Id-Direttiva tal-Kunsill 2008/118/KE tas-16 ta' Diċembru 2008 dwar l-arranġamenti ġenerali għad-dazju tas-sisa u li jħassar id-Direttiva 92/12/KEE (ĠU L 9, 14.1.2009, p. 12).

([4]) Id-Deċiżjoni Nru 1152/2003/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-16 ta' Ġunju 2003 dwar il-komputerizzazzjoni tal-moviment u tas-sorveljanza ta' prodotti soġġetti għas-sisa (ĠU L 162, 1.7.2003, p. 5).

Artikolu 2

Dan ir-Regolament għandu jidħol fis-seħħ fl-għoxrin jum wara dak tal-pubblikazzjoni tiegħu f'*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Għandu japplika mill-15 ta' Frar 2018.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, is-7 ta' Marzu 2018.

Għall-Kummissjoni

Il-President

Jean-Claude JUNCKER

ANNESS

L-Anness I tar-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) Nru 612/2013 huwa emendat kif ġej:

(1) It-Tabelli 1 u 2 jinbidlu b'dan li ġej:

"Tabella 1

Talba Komuni

(imsemmija fl-Artikolu 4(5), l-Artikolu 7(2) u l-Artikolu 8(2))

A	B	C	D	E	F	G
1		**ATTRIBUTI**	R			
	a	Tip ta' Talba	R		Il-valuri possibli huma: 2 = Talba għal estrazzjoni tad-dejta ta' referenza 3 = Talba għal irkupru tad-dejta ta' referenza 4 = Talba għal estrazzjoni tal-operaturi ekonomiċi 5 = Talba għal irkupru tal-operaturi ekonomiċi 6 = Talba għal EOL 7 = Talba għal irkupru ta' lista ta' e-ADs 8 = Talba għal statistika SEED	n1
	b	Talba għall-Isem tal-Messaġġ	C	— "R" jekk <Tip ta' Talba> tkun "2" jew "3" — Ma tapplikax għall-każijiet l-oħrajn *(ara t-Tip ta' Talba fil-Kaxxa 1a)*	Il-valuri possibli huma: "C_COD_DAT" = Lista komuni ta' kodiċijiet "C_PAR_DAT" = Parametri komuni tas-sistema "ALL" = Għall-istruttura sħiħa	a..9
	c	Uffiċċju Rikjedenti	R		*(ara l-Lista ta' kodiċijiet 5 fl-Anness II tar-Regolament (KE) Nru 684/2009)*	an8
	d	Talba għal Identifikatur ta' Korrelazzjoni	C	— "R" jekk <Tip ta' Talba> tkun "2", "3", "4", "5", "7", jew "8" — Ma tapplikax għall-każijiet l-oħrajn *(ara t-Tip ta' Talba fil-Kaxxa 1a)*	Il-valur ta' <Talba għal Identifikatur ta' Korrelazzjoni> huwa uniku għal kull Stat Membru	an..44
	e	Data tal-Bidu	C	Għal 1 *e* u *f*:		data
	f	Data tat-Tmiem	C	— "R" jekk <Tip ta' Talba> tkun "3" jew "5" — Ma tapplikax għall-każijiet l-oħrajn *(ara t-Tip ta' Talba fil-Kaxxa 1a)*		data
	g	Data Unika	C	— "R" jekk <Tip ta' Talba> tkun "2" jew "4" — Ma tapplikax għall-każijiet l-oħrajn *(ara t-Tip ta' Talba fil-Kaxxa 1a)*		data

A	B	C	D	E	F	G
2		**TALBA GĦAL-LISTA E-AD**	C	— "R" jekk <Tip ta' Talba> tkun "7" — Ma tapplikax għall-każijiet l-oħrajn *(ara t-Tip ta' Talba fil-Kaxxa 1a)*		
	a	Kodiċi tal-Istat Membru	R		*(ara l-Lista ta' kodiċijiet 3 fl-Anness II tar-Regolament (KE) Nru 684/2009)*	a2
2.1		**RA_KRITERJU PRIMARJU**	R			99x
	a	Kodiċi tat-Tip tal-Kriterju Primarju	R		Il-valuri possibli huma: 1 = ARC 2 = Marka kummerċjali tal-prodott 3 = Kategoriji ta' prodotti soġġetti għas-sisa tal-moviment 4 = (riżervat) 5 = (riżervat) 6 = (riżervat) 7 = (riżervat) 8 = Belt tal-kunsinjatarju 9 = Belt tal-konsenjatur 10 = Belt tal-garanti 11 = (riżervat) 12 = Belt tal-post tal-kunsinna 13 = Belt tal-maħżen tat-taxxa tad-dispaċċ 14 = Belt tat-trasportatur 15 = Kodiċi NM tal-prodott 16 = Data tal-fattura 17 = Numru tas-sisa tal-kunsinjatarju 18 = Numru tas-sisa tal-konsenjatur 19 = Numru tas-sisa tal-garanti 20 = (riżervat) 21 = (riżervat) 22 = Numru tas-sisa tal-maħżen tat-taxxa tad-destinazzjoni 23 = Numru tas-sisa tal-maħżen tat-taxxa tad-dispaċċ	n..2

A	B	C	D	E	F	G
					24 = (riżervat) 25 = Kodiċi tal-prodott soġġett għas-sisa 26 = Ħin tal-ivvjaġġar 27 = L-Istat Membru tad-destinazzjoni 28 = L-Istat Membru tad-dispaċċ 29 = Isem il-kunsinjatarju 30 = Isem il-konsenjatur 31 = Isem il-garanti 32 = (riżervat) 33 = Isem il-post tal-kunsinna 34 = Isem il-maħżen tat-taxxa tad-dispaċċ 35 = Isem it-trasportatur 36 = Numru tal-fattura 37 = Kodiċi postali tal-kunsinjatarju 38 = Kodiċi postali tal-konsenjatur 39 = Kodiċi postali tal-garanti 40 = (riżervat) 41 = Kodiċi postali tal-post tal-kunsinna 42 = Kodiċi postali tal-maħżen tat-taxxa tad-dispaċċ 43 = Kodiċi postali tat-trasportatur 44 = Kwantità ta' oġġetti (f'korp e-AD) 45 = Numru ta' Referenza Lokali, li jkun numru tas-serje, assenjat mill-konsenjatur 46 = Tip ta' trasport 47 = (riżervat) 48 = (riżervat) 49 = Numru tal-VAT tal-kunsinjatarju 50 = (riżervat) 51 = Numru tal-VAT tat-trasportatur 52 = Bidla fid-destinazzjoni (numru tas-sekwenza ≥ 2)	

A	B	C	D	E	F	G
2.1.1		**RA_VALUR PRIMARJU**	O			99x
	a	Valur	R			an..255
3		**STA_TALBA**	C	— "R" jekk <Tip ta' Talba> tkun "8" — Ma tapplikax għall-każijiet l-oħrajn *(ara t-Tip ta' Talba fil-Kaxxa 1a)*		
	a	Tip ta' Statistika	R		Il-valuri possibli huma: 1 = Operaturi ekonomiċi attivi u inattivi 2 = Skadenzi pendenti 3 = Operaturi ekonomiċi skont it-tip u l-imħażen tat-taxxa 4 = Attività tas-sisa 5 = Bidliet fl-awtorizzazzjonijiet tas-sisa	n1
3.1		**Kodiċi tal-LISTA TA' STATI MEMBRI**	R			99x
	a	Kodiċi tal-Istat Membru	R		*(ara l-Lista ta' kodiċijiet 3 fl-Anness II tar-Regolament (KE) Nru 684/2009)*	a2
4		**STA_PERJODU**	C	— "R" jekk <Tip ta' Talba> tkun "8" — Ma tapplikax għall-każijiet l-oħrajn *(ara t-Tip ta' Talba fil-Kaxxa 1a)*		
	a	Sena	R			n4
	b	Semestru	C	Għal 4 *b*, *c*, u *d*: Dawn it-tliet oqsma tad-dejta huma fakultattivi u esklużivi: — <Semestru> — <Kwart> — <Xahar> jiġifieri jekk jingħata wieħed minn dawn l-oqsma tad-dejta, allura ż-żewġ oqsma tad-dejta l-oħra ma japplikawx	Il-valuri possibli huma: 1 = L-ewwel semestru 2 = It-tieni semestru	n1
	c	Kwart	C		Il-valuri possibli huma: 1 = L-ewwel kwart 2 = It-tieni kwart 3 = It-tielet kwart 4 = Ir-raba' kwart	n1

A	B	C	D	E	F	G
	d	Xahar	C		Il-valuri possibli huma: 1 = Jannar 2 = Frar 3 = Marzu 4 = April 5 = Mejju 6 = Ġunju 7 = Lulju 8 = Awwissu 9 = Settembru 10 = Ottubru 11 = Novembru 12 = Diċembru	n..2
5		**REF_TALBA**	C	— "R" jekk <Tip ta' Talba> tkun "2" jew "3" — Ma tapplikax għall-każijiet l-oħrajn *(ara t-Tip ta' Talba fil-Kaxxa 1a)*		
	a	Indikatur tal-Kriterji tal-Valutazzjoni Komuni tar-Riskju	O		Il-valuri possibli huma: 0 = Le jew Falz 1 = Iva jew Veru	n1
5.1		**Kodiċi TAL-LISTA TA' KODIĊIJIET**	O			99x
	a	Lista tal-Kodiċi Mitluba	O		Il-valuri possibli huma: 1 = Unitajiet ta' kejl 2 = Tipi ta' avvenimenti 3 = Tipi ta' evidenza 4 = (riżervat) 5 = (riżervat) 6 = Kodiċijiet tal-lingwa 7 = Stati Membri 8 = Kodiċijiet tal-pajjiżi 9 = Kodiċijiet tal-imballaġġ	n..2

A	B	C	D	E	F	G
					10 = Raġunijiet għal riċevuta jew rapport ta' kontroll mhux sodisfaċenti 11 = Raġunijiet għal interruzzjoni 12 = (riżervat) 13 = Modi ta' trasport 14 = Unitajiet ta' trasport 15 = Żoni ta' vitikultura 16 = Kodiċijiet tat-trattament tal-inbid 17 = Kategoriji ta' prodotti soġġetti għas-sisa 18 = Prodotti soġġetti għas-sisa 19 = Kodiċijiet NM 20 = Korrispondenzi bejn il-kodiċi NM u l-prodott soġġett għas-sisa 21 = Raġunijiet għall-Kanċellazzjoni 22 = Raġunijiet għat-twissija jew għaċ-ċaħda tal-e-AD 23 = Spjegazzjonijiet għad-dewmien 24 = (riżervat) 25 = Persuni li jissottomettu l-avveniment 26 = Raġunijiet għar-rifjut 27 = Raġunijiet għal dewmien fir-riżultat 28 = Azzjonijiet ta' kooperazzjoni amministrattiva 29 = Raġunijiet għal talba ta' kooperazzjoni amministrattiva 30 = (riżervat) 31 = (riżervat) 32 = (riżervat) 33 = (riżervat) 34 = Raġunijiet għaliex l-azzjoni ta' kooperazzjoni amministrattiva mhijiex possibbli 35 = Raġunijiet għaċ-ċaħda tat-talba komuni 36 = (riżervat) 37 = Raġunijiet għat-talba ta' verifika tal-moviment 38 = Azzjonijiet tal-verifika tal-moviment	

Tabella 2

Operazzjonijiet fuq ir-reġistru tal-operaturi ekonomiċi

(imsemmija fl-Artikolu 3(3), l-Artikolu 4(2) u (3) u fl-Artikolu 6(3))

A	B	C	D	E	F	G
1		**ATTRIBUTI**	R			
	a	Tip ta' Messaġġ	R		Il-valuri possibli huma: 1 = Aġġornament tal-operaturi ekonomiċi (Notifika ta' tibdil fid-DK/DR) 2 = Disseminazzjoni ta' aġġornamenti ta' operaturi ekonomiċi 3 = Irkupru ta' operaturi ekonomiċi 4 = Estrazzjoni ta' operaturi ekonomiċi	n1
	b	Talba għal Identifikatur ta' Korrelazzjoni	C	— "R" jekk <Tip ta' Messaġġ> tkun "3" jew "4" — Ma tapplikax għall-każijiet l-oħrajn *(ara t-Tip ta' Messaġġ fil-Kaxxa 1a)*	Il-valur ta' <Talba għal Identifikatur ta' Korrelazzjoni> huwa uniku għal kull Stat Membru	an..44
2		**AWTORIZZAZZJONI TAL-KUMMERĊJANT**	O			999999x
	a	Numru tas-Sisa tal-Kummerċjant	R		*(Ara l-Lista ta' kodiċijiet 1 fl-Anness II)* In-<Numru tas-Sisa tal-Kummerċjant> irid ikun uniku fil-lista tal-<AWTORIZZAZZJONI TAL-KUMMERĊJANT>.	an13
	b	Numru tal-VAT	O			an..14
	c	Data tal-Bidu tal-Awtorizzazzjoni	R			data
	d	Data tat-Tmiem tal-Awtorizzazzjoni	O			data
	e	Kodiċi tat-Tip ta' Operatur	R		Il-valuri possibli huma: 1 = Magazzinier awtorizzat 2 = Kunsinjatarju rreġistrat 3 = Konsenjatur irreġistrat Il-valur tal-attribut <Kodiċi tat-Tip ta' Operatur> ma jistax jinbidel wara l-ħolqien tal-AWTORIZZAZZJONI TAL-KUMMERĊJANT	n1
	f	Numru tar-Referenza tal-Uffiċċju tas-Sisa	R		*(ara l-Lista ta' kodiċijiet 5 fl-Anness II tar-Regolament (KE) Nru 684/2009)*	an8

A	B	C	D	E	F	G
2.1		**AZZJONI**	R			
	a	Operazzjoni	R		Il-valuri possibli huma: C = Oħloq U = Aġġorna I = Invalida	a1
	b	Data tal-Attivazzjoni	C	— "R" jekk <Operazzjoni> tkun "C" jew "U" — "O" għall-każijiet l-oħrajn *(ara l-Operazzjoni fil-Kaxxa 2.1 a)*	Jekk ma tiddaħħalx <Data tal-Attivazzjoni>, id-Data tal-Attivazzjoni tal-operazzjoni Invalida titqies bħala d-data meta l-operazzjoni Invalida tiġi inkorporata fir-reġistru ċentrali.	data
	c	Maniġer Responsabbli għad-Dejta	O			an..35
2.2		**ISEM U INDIRIZZ**	R			99x
	a	Isem	R			an..182
	b	NAD_LNG	R		*(ara l-Lista ta' kodiċijiet 1 fl-Anness II tar-Regolament (KE) Nru 684/2009)*	a2
2.2.1		**INDIRIZZ**	R			
	a	Isem tat-Triq	R			an..65
	b	Numru tat-Triq	O			an..11
	c	Kodiċi Postali	R			an..10
	d	Belt	R			an..50
	e	Kodiċi tal-Istat Membru	R		*(ara l-Lista ta' kodiċijiet 3 fl-Anness II tar-Regolament (KE) Nru 684/2009)*	a2
2.3		**Kodiċi tar-RWOL TAL-OPERATUR**	O			9x
	a	Kodiċi tar-Rwol tal-Operatur	R		Il-valuri possibli huma: 1 = Permess li jikkunsinna b'mod dirett 2 = Permess li jħalli l-unitajiet tad-destinazzjoni vojta skont l-Artikolu 22 tad-Direttiva 2008/118/KE.	n1

<table>
<tr><th>A</th><th>B</th><th>C</th><th>D</th><th>E</th><th>F</th><th>G</th></tr>
<tr><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td>L-akkoppjamenti <Tip ta’ Operatur / Kodiċi tar-Rwol tal-Operatur> huma kif ġej:
<table><tr><th>TIP TA’ OP/OR / RWOL TA’ OP/OR</th><th>MAG-AZZ. AWT.</th><th>KUNS/ ARJU RREĠ.</th><th>KONS/ ATUR IRREĠ.</th></tr><tr><td>Permess li jikkunsinna b’mod dirett</td><td>X</td><td>X</td><td></td></tr><tr><td>Permess li jħalli l-unitajiet tad-destinazzjoni vojta skont l-Artikolu 22 tad-Direttiva 2008/118/KE.</td><td>X</td><td></td><td>X</td></tr></table></td><td></td></tr>
<tr><td>2.4</td><td></td><td>Kodiċi tal-KATEGORIJA TAL-PRODOTTI SOĠĠETTI GĦAS-SISA</td><td>C</td><td>Għall-inqas wieħed mill-gruppi ta’ dejta <kodiċi tal-KATEGORIJA TAL-PRODOTTI SOĠĠETTI GĦAS-SISA> jew <kodiċi tal-PRODOTT SOĠĠETT GĦAS-SISA> irid ikun preżenti</td><td></td><td>999x</td></tr>
<tr><td></td><td>a</td><td>Kodiċi tal-Kategorija tal-Prodotti Soġġetti għas-Sisa</td><td>R</td><td></td><td>(ara l-Lista ta’ kodiċijiet 3 fl-Anness II)
Il-<Kodiċi tal-Kategorija tal-Prodotti Soġġetti għas-Sisa> irid ikun uniku fil-lista tal-<Kodiċi tal-KATEGORIJA TAL-PRODOTTI SOĠĠETTI GĦAS-SISA> fl-istess <AWTORIZZAZZJONI TAL-KUMMERĊJANT> jew <MAĦŻEN TAT-TAXXA></td><td>a1</td></tr>
<tr><td>2.5</td><td></td><td>Kodiċi tal-PRODOTT SOĠĠETT GĦAS-SISA</td><td>C</td><td>Għall-inqas wieħed mill-gruppi ta’ dejta <kodiċi tal-KATEGORIJA TAL-PRODOTTI SOĠĠETTI GĦAS-SISA> jew <kodiċi tal-PRODOTT SOĠĠETT GĦAS-SISA> irid ikun preżenti</td><td></td><td>999x</td></tr>
<tr><td></td><td>a</td><td>Kodiċi tal-Prodott Soġġett għas-Sisa</td><td>R</td><td></td><td>(ara l-Lista ta’ kodiċijiet 11 fl-Anness II tar-Regolament (KE) Nru 684/2009)
Il-<Kodiċi tal-Kategorija tal-Prodotti Soġġetti għas-Sisa> tal-<Kodiċi tal-Prodott Soġġett għas-Sisa> ma jridx ikun jeżisti fl-istess <AWTORIZZAZZJONI TAL-KUMMERĊJANT> jew <MAĦŻEN TAT-TAXXA></td><td>an..4</td></tr>
</table>

A	B	C	D	E	F	G
					Il-<Kodiċi tal-Prodott Soġġett għas-Sisa> irid ikun uniku fil-lista tal-<Kodiċi tal-PRODOTT SOĠĠETT GĦAS-SISA> fl-istess <AWTORIZZAZZJONI TAL-KUMMERĊJANT>, <MAĦŻEN TAT-TAXXA>, jew <AWTORIZZAZZJONI TEMPORANJA>	
2.6		**MAĦŻEN TAT-TAXXA (LI JKUN QED JINTUŻA)**	C	— "R" jekk <Kodiċi tat-Tip ta' Operatur> tkun "Magazzinier awtorizzat" — Ma tapplikax għall-każijiet l-oħrajn *(ara l-Kodiċi tat-Tip ta' Operatur fil-Kaxxa 2e)*		99x
	a	Referenza tal-Maħżen tat-Taxxa	R		*(ara l-Lista ta' kodiċijiet 1 fl-Anness II)* Ir-"Referenza tal-Maħżen tat-Taxxa" għandha tkun waħda mill-<MAĦŻEN TAT-TAXXA. Referenza tal-Maħżen tat-Taxxa> b'tali mod li teżisti mill-inqas Verżjoni attiva waħda li jkollha l-Intervall tal-Validità tagħha li jinkroċja l-Intervall tal-Validità tal-<AWTORIZZAZZJONI TAL-KUMMERĊJANT>, wara d-Data tal-Attivazzjoni ta' din tal-aħħar, b'mill-inqas jum wieħed Ir-<Referenza tal-Maħżen tat-Taxxa> trid tkun unika fil-lista ta' <MAĦŻEN TAT-TAXXA>.	an13
3		**MAĦŻEN TAT-TAXXA**	O			999999x
	a	Referenza tal-Maħżen tat-Taxxa	R		*(ara l-Lista ta' kodiċijiet 1 fl-Anness II)* Ir-<Referenza tal-Maħżen tat-Taxxa> trid tkun unika fil-lista ta' <MAĦŻEN TAT-TAXXA>. Ir-"Referenza tal-Maħżen tat-Taxxa" għandha tkun l-istess bħal waħda mill-<MAĦŻEN TAT-TAXXA (LI JKUN QED JINTUŻA). Referenza tal-Maħżen tat-Taxxa> f'wieħed jew aktar mill-gruppi ta' dejta tal-<AWTORIZZAZZJONI TAL-KUMMERĊJANT> tat-tip "Magazzinier Awtorizzat" li tissodisfa wkoll ir-Regola204	an13
	b	Data tal-Bidu tal-Validità	R			data
	c	Data tat-Tmiem tal-Validità	O			data
	d	Numru tar-Referenza tal-Uffiċċju tas-Sisa	R		*(ara l-Lista ta' kodiċijiet 5 fl-Anness II tar-Regolament (KE) Nru 684/2009)*	an8

A	B	C	D	E	F	G
3.1		**AZZJONI**	R			
	a	Operazzjoni	R		Il-valuri possibli huma: C = Oħloq U = Aġġorna I = Invalida	a1
	b	Data tal-Attivazzjoni	C	— "R" jekk <Operazzjoni> tkun "C" jew "U" — "O" għall-każijiet l-oħrajn *(ara l-Operazzjoni fil-Kaxxa 3.1 a)*	Jekk ma tiddaħħalx <Data tal-Attivazzjoni>, id-Data tal-Attivazzjoni tal-operazzjoni Invalida titqies bħala d-data meta l-operazzjoni Invalida tiġi inkorporata fir-reġistru ċentrali.	data
	c	Maniġer Responsabbli għad-Dejta	O			an..35
3.2		**ISEM U INDIRIZZ**	R			99x
	a	Isem	R			an..182
	b	NAD_LNG	R		*(ara l-Lista ta' kodiċijiet 1 fl-Anness II tar-Regolament (KE) Nru 684/2009)*	a2
3.2.1		**INDIRIZZ**	R			
	a	Isem tat-Triq	R			an..65
	b	Numru tat-Triq	O			an..11
	c	Kodiċi Postali	R			an..10
	d	Belt	R			an..50
	e	Kodiċi tal-Istat Membru	R		*(ara l-Lista ta' kodiċijiet 3 fl-Anness II tar-Regolament (KE) Nru 684/2009)*	a2
3.4		**Kodiċi tal-KATEGORIJA TAL-PRODOTTI SOĠĠETTI GĦAS-SISA**	C	Għall-inqas wieħed mill-gruppi ta' dejta <kodiċi tal-KATEGORIJA TAL-PRODOTTI SOĠĠETTI GĦAS-SISA> jew <kodiċi tal-PRODOTT SOĠĠETT GĦAS-SISA> irid ikun preżenti		999x
	a	Kodiċi tal-Kategorija tal-Prodotti Soġġetti għas-Sisa	R		*(ara l-Lista ta' kodiċijiet 3 fl-Anness II)* Il-<Kodiċi tal-Kategorija tal-Prodotti Soġġetti għas-Sisa> irid ikun uniku fil-lista tal-<Kodiċi tal-KATEGORIJA TAL-PRODOTTI SOĠĠETTI GĦAS-SISA> fl-istess <AWTORIZZAZZJONI TAL-KUMMERĊJANT> jew <MAĦŻEN TAT-TAXXA>	an1

A	B	C	D	E	F	G
3.5		**Kodiċi tal-PRODOTT SOĠĠETT GĦAS-SISA**	C	Għall-inqas wieħed mill-gruppi ta' dejta <kodiċi tal-KATEGORIJA TAL-PRODOTTI SOĠĠETTI GĦAS-SISA> jew <kodiċi tal-PRODOTT SOĠĠETT GĦAS-SISA> irid ikun preżenti		999x
	a	Kodiċi tal-Prodott Soġġett għas-Sisa	R		*(ara l-Lista ta' kodiċijiet 11 fl-Anness II tar-Regolament (KE) Nru 684/2009)* Il-<Kodiċi tal-Kategorija tal-Prodotti Soġġetti għas-Sisa> tal-<Kodiċi tal-Prodott Soġġett għas-Sisa> ma jridx ikun jeżisti fl-istess <AWTORIZZAZZJONI TAL-KUMMERĊJANT> jew <MAĦŻEN TAT-TAXXA> Il-<Kodiċi tal-Prodott Soġġett għas-Sisa> irid ikun uniku fil-lista tal-<Kodiċi tal-PRODOTT SOĠĠETT GĦAS-SISA> fl-istess <AWTORIZZAZZJONI TAL-KUMMERĊJANT>, <MAĦŻEN TAT-TAXXA>, jew <AWTORIZZAZZJONI TEMPORANJA>	an..4
4		**AWTORIZZAZZJONI TEMPORANJA**	O			999999x
	a	Referenza ta' Awtorizzazzjoni Temporanja	R		*(ara l-Lista ta' kodiċijiet 2 fl-Anness II)*	an13
	b	Numru tal-Ħruġ ta' Referenza tal-Uffiċċju	R		*(ara l-Lista ta' kodiċijiet 5 fl-Anness II tar-Regolament (KE) Nru 684/2009)*	an8
	c	Data tal-Iskadenza	R			data
	d	Marka ta' Awtorizzazzjoni Temporanja li Tista' Terġa' Tintuża	R		Il-valuri possibli huma: 0 = Le jew Falz 1 = Iva jew Veru	n1
	e	Numru tal-VAT	O			an..14
	f	Data tal-Bidu tal-Awtorizzazzjoni	R			data
	g	Marka tal-Produttur Żgħir tal-Inbid	O		Il-valuri possibli huma: 0 = Le jew Falz 1 = Iva jew Veru	n1

A	B	C	D	E	F	G
4.1		**AZZJONI**	R			
	a	Operazzjoni	R		Il-valuri possibli huma: C = Oħloq U = Aġġorna I = Invalida	a1
	b	Data tal-Attivazzjoni	C	— "R" jekk <Operazzjoni> tkun "C" jew "U" — "O" għall-każijiet l-oħrajn *(ara l-Operazzjoni fil-Kaxxa 4.1a)*	Jekk ma tiddaħħalx <Data tal-Attivazzjoni>, id-Data tal-Attivazzjoni tal-operazzjoni Invalida titqies bħala d-data meta l-operazzjoni Invalida tiġi inkorporata fir-reġistru ċentrali.	data
	c	Maniġer Responsabbli għad-Dejta	O			an..35
4.2		**KUMMERĊJANT Konsenjatur**	R			
	a	Numru tas-Sisa tal-Kummerċjant	C	— "R" jekk <Awtorizzazzjoni Temporanja — marka ta' Produttur Żgħir tal-Inbid> ma tkunx preżenti jew tkun Falza — "O" għall-każijiet l-oħrajn	Għall-KUMMERĊJANT Konsenjatur Identifikatur eżistenti <Numru tas-Sisa tal-Kummerċjant> fis-sett ta' <AWTORIZZAZZJONI TAL-KUMMERĊJANT> Il-<Kodiċi tat-Tip ta' Operatur> tal-imsemmi <KUMMERĊJANT> irid ikun: — "Magazzinier awtorizzat"; JEW — "Konsenjatur irreġistrat"	an13
	b	Isem il-Kummerċjant	R			an..182
	c	Isem tat-Triq	R			an..65
	d	Numru tat-Triq	O			an..11
	e	Kodiċi Postali	R			an..10
	f	Belt	R			an..50
	g	NAD_LNG	R		*(ara l-Lista ta' kodiċijiet 1 fl-Anness II tar-Regolament (KE) Nru 684/2009)*	a2

A	B	C	D	E	F	G
4.3		**DETTALJI TA' AWTORIZZAZZJONI TEMPORANJA**	R			999x
	a	Kodiċi tal-Prodott Soġġett għas-Sisa	R		*(ara l-Lista ta' kodiċijiet 11 fl-Anness II tar-Regolament (KE) Nru 684/2009)* Il-<Kodiċi tal-Prodott Soġġett għas-Sisa> irid ikun uniku fil-lista tal-<Kodiċi tal-PRODOTT SOĠĠETT GĦAS-SISA> fl-istess <AWTORIZZAZZJONI TAL-KUMMERĊJANT>, <MAĦŻEN TAT-TAXXA>, jew <AWTORIZZAZZJONI TEMPORANJA> Jekk <Awtorizzazzjoni Temporanja – Produttur Żgħir tal-Inbid> tkun preżenti u tkun Vera ALLURA <Kodiċi tal-Prodott Soġġett għas-Sisa> trid tkun jew: — "W200"; JEW — "W300"	an..4
	b	Kwantità	R			n..15,3
4.4		**ISEM U INDIRIZZ**	R			99x
	a	Isem	R			an..182
	b	NAD_LNG	R		*(ara l-Anness II, Lista ta' kodiċijiet 1 tar-Regolament (KE) Nru 684/2009)*	a2
4.4.1		**INDIRIZZ**	R			
	a	Isem tat-Triq	R			an..65
	b	Numru tat-Triq	O			an..11
	c	Kodiċi Postali	R			an..10
	d	Belt	R			an..50
	e	Kodiċi tal-Istat Membru	R		*(ara l-Lista ta' kodiċijiet 3 fl-Anness II tar-Regolament (KE) Nru 684/2009)*	a2"

(2) It-Tabella 4 tinbidel b'dan li ġej:

"Tabella 4

Statistika SEED

(imsemmija fl-Artikolu 7(2))

A	B	C	D	E	F	G
1		**ATTRIBUTI**	R			
	a	Talba għal Identifikatur ta' Korrelazzjoni	R		Il-valur ta' <Talba għal Identifikatur ta' Korrelazzjoni> huwa uniku għal kull Stat Membru.	an..44
2		**STA_PERJODU**	R			
	a	Sena	R			n4
	b	Semestru	C	Għal 2 *b*, *c*, u *d*: Dawn it-tliet oqsma tad-dejta huma fakultattivi u esklużivi: — <Semestru>	Il-valuri possibli huma: 1 = L-ewwel semestru 2 = It-tieni semestru	n1
	c	Kwart	C	— <Kwart> — <Xahar> jiġifieri jekk jingħata wieħed minn dawn l-oqsma tad-dejta, allura ż-żewġ oqsma tad-dejta l-oħra ma japplikawx	Il-valuri possibli huma: 1 = L-ewwel kwart 2 = It-tieni kwart 3 = It-tielet kwart 4 = Ir-raba' kwart	n1
	d	Xahar	C		Il-valuri possibli huma: 1 = Jannar 2 = Frar 3 = Marzu 4 = April 5 = Mejju 6 = Ġunju 7 = Lulju 8 = Awwissu 9 = Settembru 10 = Ottubru 11 = Novembru 12 = Diċembru	n..2

A	B	C	D	E	F	G
3		**STA_KULL_SM**	O			99x
	a	Kodiċi tal-Istat Membru	R		*(ara l-Lista ta' kodiċijiet 3 fl-Anness II tar-Regolament (KE) Nru 684/2009)*	a2
	b	Numru ta' Operaturi Ekonomiċi Attivi	O			n..15
	c	Numru ta' Operaturi Ekonomiċi Inattivi	O			n..15
	d	Numru ta' Skadenzi Pendenti	O			n..15
	e	Numru ta' Mħażen tat-Taxxa	O			n..15
	f	Numru ta' Bidliet tal-Awtorizzazzjoni tas-Sisa	O			n..15
3.1		**TIP_TA'_OPERATUR**	O			9x
	a	Kodiċi tat-Tip ta' Operatur	R		Il-valuri possibli huma: 1 = Magazzinier awtorizzat 2 = Kunsinjatarju rreġistrat 3 = Konsenjatur irreġistrat	n1
	b	Numru ta' Operaturi Ekonomiċi	R			n..15
3.2		**ATTIVITÀ_TA'_KATEGORIJA_TA'_PRODOTT_SOĠĠETT_GĦAS-SISA**	O			9x
	a	Kodiċi tal-Kategorija tal-Prodotti Soġġetti għas-Sisa	R		*(ara l-Lista ta' kodiċijiet 3 fl-Anness II)*	a1
	b	Numru ta' Operaturi Ekonomiċi	R			n..15
3.3		**ATTIVITÀ_TA'_PRODOTT_SOĠĠETT_GĦAS-SISA**	O			9999x
	a	Kodiċi tal-Prodott Soġġett għas-Sisa	R		*(ara l-Lista ta' kodiċijiet 11 fl-Anness II tar-Regolament (KE) Nru 684/2009)*	an..4

A	B	C	D	E	F	G
	b	Numru ta' Operaturi Ekonomiċi	R			n..15
4		**STA_SM_KOLLHA**	O			
	a	Numru Totali ta' Operaturi Ekonomiċi Attivi	O			n..15
	b	Numru Totali ta' Operaturi Ekonomiċi Inattivi	O			n..15
	c	Numru Totali ta' Skadenzi Pendenti	O			n..15
	d	Numru Totali ta' Mħażen tat-Taxxa	O			n..15
	e	Numru Totali ta' Bidliet tal-Awtorizzazzjoni tas-Sisa	O			n..15
4.1		**TIP_TA'_OPERATUR_SM_KOLLHA**	O			9x
	a	Kodiċi tat-Tip ta' Operatur	R		Il-valuri possibli huma: 1 = Magazzinier awtorizzat 2 = Kunsinjatarju rreġistrat 3 = Konsenjatur irreġistrat	n1
	b	Numru Totali ta' Operaturi Ekonomiċi	R			n..15
4.2		**ATTIVITÀ_TA'_KATEGORIJA_TA'_PRODOTT_SOĠĠETT GĦAS-SISA_SM_KOLLHA**	O			9x
	a	Kodiċi tal-Kategorija tal-Prodotti Soġġetti għas-Sisa	R		*(ara l-Lista ta' kodiċijiet 3 fl-Anness II)*	a1
	b	Numru Totali ta' Operaturi Ekonomiċi	R			n..15

A	B	C	D	E	F	G
4.3		**ATTIVITÀ_TA'_ PRODOTT_SOĠĠETT GĦAS-SISA_SM_KOLLHA**	O			9999x
	a	Kodiċi tal-Prodott Soġġett għas-Sisa	R		*(ara l-Lista ta' kodiċijiet 11 fl-Anness II tar-Regolament (KE) Nru 684/2009)*	an..4
	b	Numru Totali ta' Operaturi Ekonomiċi	R			n..15"